

*jura*<sup>®</sup>



## Instruksjonsbok X8



Original bruksanvisning

Les denne bruksanvisningen før du tar apparatet i bruk.

sv

no

da

fi

JURA Type 739

## Din X8

<b>Betjeningselementer</b>	<b>50</b>
<b>Viktige henvisninger</b>	<b>52</b>
Riktig bruk .....	52
For din sikkerhet .....	52
<b>1 Klargjøring og oppstart</b>	<b>56</b>
JURA på Internett .....	56
Oppstilling av maskinen .....	56
Fylle bønnebeholderen .....	56
Fastsette vannhardhet .....	56
Første oppstart .....	57
Tilkobling av melk .....	59
Tilkobling av tilleggsapparat (via Bluetooth) .....	60
<b>2 Tilberedning</b>	<b>61</b>
Espresso, kaffe og flere kaffespesialiteter .....	61
Latte macchiato, cappuccino og andre kaffespesialiteter med melk .....	62
Tilberede to kaffespesialiteter .....	62
Tilpasse vannmengden permanent til koppstørrelsen .....	63
Stille inn kvernen .....	63
Varmtvann .....	64
<b>3 Daglig drift</b>	<b>65</b>
Fylle vanntanken .....	65
Slå på maskinen .....	65
Daglig pleie .....	65
Regelmessig pleie .....	66
Slå av maskinen .....	66
<b>4 Varige innstillinger i programmeringsmodus</b>	<b>67</b>
Tilpasse produktinnstillinger .....	68
Plassere produkter på startskjermbildet .....	69
Tillate eller sperre engangsinnstilling .....	70
Tillate eller sperre tilpasning av koppens fyllemengde .....	71
Sperre og låse opp produkter .....	71
Automatisk utkobling .....	72
Stille inn vannhardhet .....	72
Skylling av melkesystemet .....	73
Enhet for vannmengde .....	73
Språk .....	73
Hente opp målerstand og versjon .....	74
<b>5 Pleie</b>	<b>75</b>
Maskinen skylles .....	75
Skylle melkesystemet .....	76
Rengjøre melkesystemet .....	76
Ta fra hverandre og skylle kombiutløpet .....	77

Sette inn filter .....	79
Skifte filter .....	79
Maskinen rengjøres .....	80
Maskinen avkalles .....	81
Rengjøre bønnebeholderen .....	83
Avkalke vanntanken .....	83
<b>6 Meldinger i displayet</b>	<b>84</b>
<b>7 Rette feil</b>	<b>85</b>
<b>8 Transport og miljøvennlig kassering</b>	<b>86</b>
Transport / tømme systemet .....	86
Kassering.....	86
<b>9 Tekniske data</b>	<b>87</b>
<b>10 Indeks</b>	<b>88</b>
<b>11 JURA-kontakter / rettslige henvisninger</b>	<b>92</b>

sv



no

da



fi

## Symbolbeskrivelse

### Varselhenvisninger

- |  |   |
|--|---|
|  <b>ADVARSEL</b>  | Ta alltid hensyn til informasjon som er merket med FORSIKTIG eller  |
|  <b>FORSIKTIG</b> | ADVARSEL. Signalordet <b>ADVARSEL</b> henviser til mulige alvorlige skader, mens signalordet <b>FORSIKTIG</b> henviser til mulige lette skader. |
| <b>FORSIKTIG</b>   | <b>FORSIKTIG</b> henviser til saksforhold som kan føre til skader på maskinen.  |


### Symboler som brukes

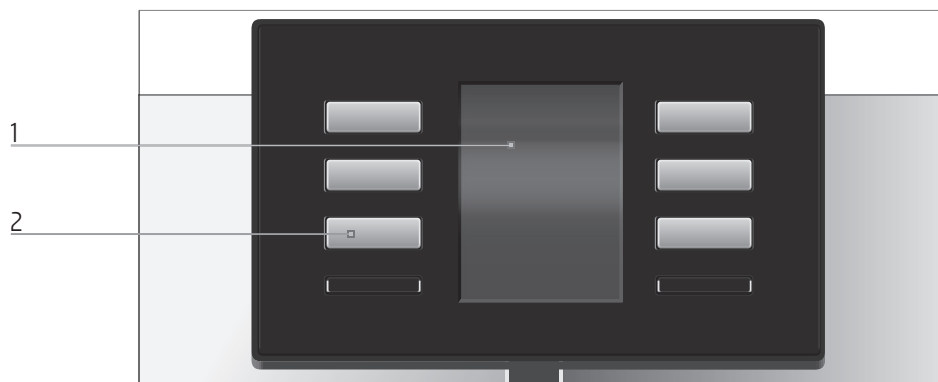
- |  |   |
|--|---|
|  <b>Oppfordring til handling.</b> | Her oppfordres du til en handling.        |
|  <b>Henvisninger</b>              | og tips som gjør bruk av X8 enda lettere. |

«Kaffe» Displayvisning

## Betjeningsselementer



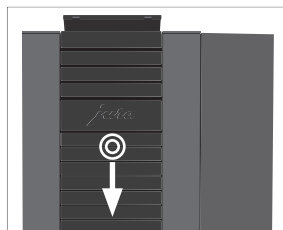
- |   |  |    |  |
|---|--|----|--|
| 1 | Deksel   | 9  | På/av-tast  |
| 2 | Påfyllingstrakt for rengjøringstablett                                 | 10 | Dreiering for innstilling av malegrad  |
| 3 | Bønnebeholder med aromadeksel (kan låses)                              | 11 | Høydejusterbart kombiutløp   |
| 4 | Deksel vanntank (kan låses)  | 12 | Innsats for restvannsskål  |
| 5 | Vanntank   | 13 | Kopplattform   |
| 6 | Varmtvannsutløp  | 14 | Restvannsskål  |
| 7 | Nettkabel (fast tilkoblet eller kan kobles til)<br>(maskinens bakside) |    |  |
| 8 | Kaffegrutbeholder  |    |  |



1 Display

2 Variable taster (tastenes funksjon er avhengig av den respektive displayvisningen)

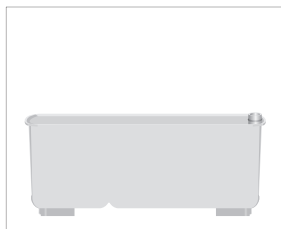
Apparatets bakside: Servicegrensesnitt for JURA Smart Connect (bak dekselet)



### Tilbehør



Nøkkel for aromadeksel, deksel for vanntank og dreiering for innstilling av malegrad



Beholder for rengjøring av melkesystemet

sv

no

da

fi

## Viktige henvisninger

### Riktig bruk

Dette apparatet er laget for bruk av fagpersonale eller instruert personale i butikker, lett industri og landbruksbedrifter, eller til kommersiell bruk av annet personale. Det er laget for tilberedning av kaffe og oppvarming av melk og vann. All annen bruk anses som ikke forskriftsmessig. JURA Elektroapparate AG overtar ikke ansvar for følger av feil bruk.

Instruksjonsboka må leses grundig før apparatet tas i bruk, og den må følges. Garantien gjelder ikke for skader eller mangler som har oppstått på grunn av at instruksjonsboka ikke er fulgt. Instruksjonsboka må holdes tilgjengelig ved apparatet, og den må følge apparatet hvis det gis videre eller selges.

X8 skal bare brukes av personer som har fått opplæring. Andre må observeres under bruk.

### For din sikkerhet


Sikkerhetsinformasjonen nedenfor må leses og følges nøye.



Slik unngår du livsfare på grunn av elektrisk støt:

- Et apparat med skader eller skadet nettkabel skal aldri tas i bruk.
- Ved tegn til skader, f.eks. stekelukt, må apparatet straks kobles fra strømtilførselen, og JURAs service må kontaktes.
- Ved apparater med fast tilkoblet nettkabel: Hvis nettkabelen til apparatet er skadet, må den repareres av JURA selv, eller av et serviceverksted autorisert av JURA.
- Ved apparater med nettkabel som kan kobles til: Hvis nettkabelen for apparatet er skadet,

må den skiftes ut med en spesiell nettkabel som kan kjøpes hos JURA selv, eller på et serviceverksted som er autorisert av JURA.

- X8 og nettkabelen må ikke befinne seg i nærheten av varme overflater.
- Nettkabelen må ikke komme i klem eller gnisse mot skarpe kanter.
- Du må aldri selv åpne og reparere apparatet. Det må ikke foretas endringer på apparatet som ikke er beskrevet i denne instruksjonsboka. Apparatet inneholder strømførende deler. Når det åpnes, foreligger det livsfare. Reparasjoner skal kun utføres av autorisert JURA serviceverksted med originale reserve- og tilbehørsdeler.
- For å koble apparatet fullstendig og sikkert fra strømnettet, slå X8 først av med på/av-tasten . Trekk så nettpluggen ut av nettkontakten.

Skålding og forbrenning på utløpene er mulig:

- Plasser maskinen utenfor barns rekkevidde.
- Ikke berør varme deler. Bruk håndtakene.

En skadet maskin er ikke trygg og kan forårsake skader og brann. For å unngå skader og mulig fare for personskader eller brann:



- Nettkabelen må aldri henge løst ned. Dette kan føre til at noen snubler eller at kabelen blir skadet.
- X8 må beskyttes mot værpåvirkninger som regn, frost og direkte sollys.
- X8, nettkabelen og tilkoblingene må aldri legges i vann.
- X8 og tilhørende deler skal ikke settes i oppvaskmaskinen.

sv

no

da

fi

- Slå av X8 med på/av-tasten  før rengjøringsarbeider. Tørk X8 alltid av med en fuktig, men aldri våt klut, og beskytt den mot konstant vannsprut.
- Maskinen kobles til nettspenningen i henhold til typeskiltet. Typeskiltet er plassert på undersiden av X8. Flere tekniske data finner du i denne instruksjonsboken (se kapittel 9 «Tekniske data»).
- Koble X8 direkte til en stikkontakt. Ved bruk av flerveisstikkontakt eller skjøtekabel er det fare for overoppheting.
- Ikke bruk alkaliske rengjøringsmidler, bare en myk klut og milde rengjøringsmidler.
- Det skal kun brukes originale pleieprodukter fra JURA. Produkter som ikke er anbefalt av JURA kan skade maskinen.
- Det må ikke brukes kaffebønner som er behandlet med tilsetningsstoffer eller som er karamellisert.
- Vanntanken skal kun fylles med friskt, kaldt vann.
- Ved langvarig fravær må apparatet slås av med på/av-tasten  og kobles fra strømtilførselen.
- Barn skal ikke foreta rengjørings- eller vedlikeholdsarbeid uten tilsyn fra en ansvarlig person.
- Ikke la barn leke med maskinen.
- Hold barn under åtte år borte fra maskinen eller hold alltid øye med dem.
- Barn over åtte år skal kun bruke maskinen uten tilsyn når de har fått forklaring om sikker omgang med maskinen. Barn må kunne oppdage og forstå mulige farer ved feil bruk.



Personer, inkludert barn, som på grunn av sine

- fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller
- manglende erfaring eller kunnskap

ikke er i stand til å betjene maskinen på en sikker måte, skal ikke bruke den uten at det er en ansvarlig person til stede.

Sikkerhet ved bruk av filterpatronen CLARIS Pro Smart:

- Filterpatroner må oppbevares utilgjengelig for barn.
- Filterpatroner må lagres tørt i lukket emballasje.
- Filterpatroner må beskyttes mot varme og direkte sollys.
- Filterpatroner som er skadet, må ikke brukes.
- Filterpatroner skal ikke åpnes.
- Filterpatronen CLARIS Pro Smart kommuniserer med din X8 via RFID-teknologi (frekvensbånd 13,56 MHz). Denne trådløse forbindelsen brukes kun under tilberedning i maks. 3 sekunder. Maksimal sendeeffekt er under 1 mW.

sv

no

da

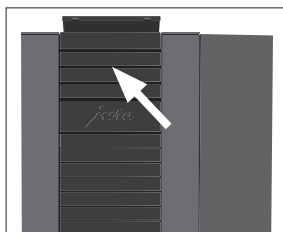
fi

## 1 Klargjøring og oppstart

### JURA på Internett

Besøk oss på Internett. På JURAs nettsted (jura.com) kan du laste ned en **kort veiledning** for ditt apparat. Dessuten finner du interessant og aktuell informasjon om din X8 og om kaffe.

### Oppstilling av maskinen



Når X8 settes opp, må du ta hensyn til følgende punkter:

- Sett X8 på en vannrett flate som tåler vann.
- Velg plassen for X8 slik at maskinen er beskyttet mot overoppheting. Pass på at luftespaltene ikke dekkes til.

### Fyll bønnebeholderen

Aromadekselet til bønnebeholderen kan låses (nøkkelen er en del av leveringsomfanget).

#### FORSIKTIG

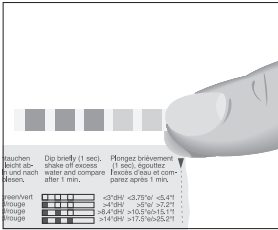
Kaffebønner som er behandlet med tilsetningsstoffer (f.eks. sukker), malt og frysetørret kaffe, skader kvernen.

- ▶ Fyll kun brente kaffebønner uten etterbehandling i bønnebeholderen.
- 
- ▶ Ta av aromadekselet.
  - ▶ Fjern smuss eller fremmedlegemer som eventuelt finnes i bønnebeholderen.
  - ▶ Fyll kaffebønner i bønnebeholderen og lukk aromadekselet.

### Fastsette vannhardhet

Vannhardheten må stilles inn under første oppstart. Dersom hardheten på vannet som brukes ikke er kjent, kan du finne ut dette først. Bruk da Aquadur®-testpinnen som inngår i leveringsomfanget.

- ▶ Hold testpinnen en kort stund (1 sekund) under rennende vann. Rist av vannet.
- ▶ Vent i ca. 1 minutt.



- ▶ Les av vannets hardhetsgrad ved hjelp av fargene på Aqua-dur®-testpinnen og beskrivelsen på emballasjen.

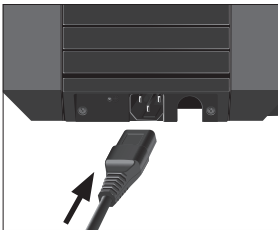
## Første oppstart

Under første oppstart kan du velge om du vil bruke X8-maskinen **med** eller **uten** filterpatronen CLARIS Pro Smart. I tillegg til kalk filterer filterpatronen også mange andre stoffer som påvirker lukt og smak, ut av vannet. Disse stoffene kan ha en negativ virkning på kaffen. For at kaffekvaliteten skal være best mulig, anbefaler vi å bruke CLARIS Pro Smart.


### ⚠ ADVARSEL

Livsfare på grunn av elektrisk støt ved drift med skadet nettkabel.

- ▶ En maskin med skader eller skadet nettkabel skal aldri tas i bruk.



**Forutsetning:** Bønnebeholderen er fylt.

- ▶ Ved apparater med nettkabel **som kan kobles til:** Forbind nettkabelen med apparatet.
- ▶ Sett nettpluggen i en nettkontakt.
- ▶ Trykk på/av-tasten  for å koble inn X8.

«Velg Språk»

**i** Vis flere språk ved å trykke tasten «▶» (nede til høyre).

- ▶ Trykk tasten for det ønskede språket, f. eks. «Norsk». Displayet viser kort «Lagret» for å bekrefte innstillingen.
- «Hardhet på vannet»

**i** Hvis du ikke vet hardheten på det vannet som brukes, må du først finne ut dette (se kapittel 1 «Klargjøring og oppstart – Fastsette vannhardhet»).

- ▶ Trykk tasten «<» eller «>» for å endre innstillingen av vannhardheten, f.eks. til «25 °dH».

SV

no

da

fi

- ▶ Trykk tasten «Lagre».  
Displayet viser kort «Lagret».  
«Bruk filter»

**i** Nå avgjør du om du vil bruke X8 **med** eller **uten** filterpatronen CLARIS Pro Smart.

Drift **med** filterpatron: Fortsett direkte med følgende avsnitt.

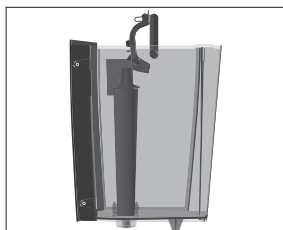
Drift **uten** filterpatron (se kapittel 1 «Klargjøring og oppstart – Første oppstart uten aktivering av filterpatronen»).

### Første oppstart med aktivering av filterpatronen

#### FORSIKTIG

Melk, kullsyreholdig mineralvann eller andre væsker kan skade vanntanken eller maskinen.

- ▶ Det skal kun fylles friskt, kaldt vann i vanntanken.



- ▶ Ta ut vanntanken og skyll den med kaldt vann.
- ▶ Klapp opp filterholderen.
- ▶ Sett filterpatronen inn i vanntanken med et lett trykk.
- ▶ Lukk filterholderen. Du hører at den går i lås.
- ▶ Fyll vanntanken med friskt, kaldt vann og sett den inn igjen.

**i** Maskinen kjenner automatisk at du nettopp har satt inn filterpatronen.

«Bytt filter» / «Lagret»

«Filteret blir skylt», vann strømmer direkte til restvannskålen.

Filterskyllingen stopper automatisk.

«Systemet fyller seg», systemet fylles med vann.

«Tøm spillbrett.»

- ▶ Tøm restvannskålen og kaffegrutbeholderen og sett dem inn igjen.

«Maskinen skyller.», systemet skylles.

Skyllingen stopper automatisk. Din X8 er nå driftsklar.

**i** Startskjerm bildet viser de produktene som kan tilberedes. Trykk tasten «▶» for å vise flere produkter.

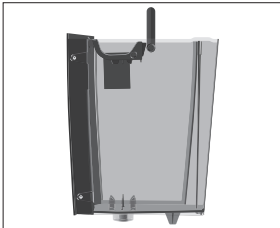
**i** Når filteret er aktivt, vises dette nede på displayet med et blått filtersymbol.

## Første oppstart uten aktivering av filterpatronen

### FORSIKTIG

Melk, kullsyreholdig mineralvann eller andre væsker kan skade vanntanken eller maskinen.

- ▶ Det skal kun fylles friskt, kaldt vann i vanntanken.



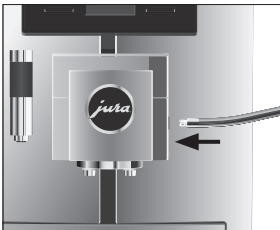
- ▶ Trykk tasten «Ingen filter».  
Displayet viser kort «Lagret».  
«Fyll vanntank.»
- ▶ Ta ut vanntanken og skyll den med kaldt vann.
- ▶ Fyll vanntanken med friskt, kaldt vann og sett den inn igjen.  
«Systemet fyller seg», systemet fylles med vann.  
«Maskin varmes»  
«Maskinen skyller.», systemet skylles.  
Skyllingen stopper automatisk. Din X8 er nå driftsklar.

- i** Startskjermbildet viser de produktene som kan tilberedes.  
Trykk tasten «▶» for å vise flere produkter.

## Tilkobling av melk

Din X8 leverer finporet, kremet mykt melkeskum med en perfekt konsistens. Hovedkriterium for at melken skummer, er en melketemperatur på 4–8 °C. Vi anbefaler derfor å bruke en melkekjøler eller en melkebeholder.

- ▶ Koble melkeslangen til kombiutløpet.
- ▶ Koble den andre enden av melkeslangen til en melkebeholder eller melkekjøler.



sv

no

da

fi

## Tilkobling av tilleggsapparat (via Bluetooth)

Din X8 er utstyrt med Smart Connect fra JURA. Med denne kan du forbinde apparatet med et kompatibelt tilleggsapparat (f. eks. melkekjøleren Cool Control Wireless fra JURA) via Bluetooth.

Til denne trådløse forbindelsen brukes frekvensbånd 2,4 GHz. Maksimal sendeeffekt er under 1 mW.

**Forutsetning:** Startskjerm bildet vises.

- ▶ Trykk tasten « P.☼ ». «1/5»
- ▶ Trykk tasten « ► » flere ganger helt til «5/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Anslut tillbehör». «Anslut tillbehör»
- ▶ Følg nå anvisningene på displayet for å forbinde tilleggsapparatet med X8.

## 2 Tilberedning

### Prinsipielt om tilberedning:

- Displayet viser de produktene som kan tilberedes. Trykk tasten «▶» for å vise flere produkter.
- Under malingen kan du endre kaffearomaen for **enkelte produkter** ved å trykke tastene «<» og «>».
- Under tilberedningen kan du endre de forhåndsinnstilte **mengdene** (f. eks. vann- og melkeskummengde) ved å trykke tastene «<» og «>».
- Tilberedningen av kaffespesialiteter eller varmt vann kan når som helst stanses. Trykk da tasten «Avbryt».

Kaffe smaker best når den er varm. En kald porselenskopp drar varme - og dermed smak - fra drikken. Vi anbefaler derfor at kopperne forvarmes. Full kaffearoma kan bare utfolde seg i forvarmede kopper. Koppvarmer fra JURA fås kjøpt i faghandelen.

I programmeringsmodus er det mulig å foreta **permanente innstillinger** for alle produkter (se kapittel 4 «Varige innstillinger i programmeringsmodus – Tilpasse produktinnstillinger»).

### Espresso, kaffe og flere kaffespesialiteter

Tilberedningen av ristretto, espresso, kaffe og spesialkaffe følger dette mønsteret.

Ved en liten kanne kaffe kan du velge antallet traktinger (1-5 slag) i programmeringsmodus.

**Eksempel:** Slik tilberedes kaffe.

**Forutsetning:** Startskjermbildet vises.

- ▶ Sett en kopp under kombiutløpet.
  - ▶ Trykk tasten «Kaffe».
- Tilberedningen starter. «Kaffe» og kaffearomaen blir vist. Den forhåndsinnstilte vannmengden til kaffe fylles i koppen. Tilberedningen stopper automatisk. Din X8 er driftklar igjen.



sv

no

da

fi

## Latte macchiato, cappuccino og andre kaffespesialiteter med melk



Din X8 tilbereder latte macchiato, cappuccino og andre kaffespesialiteter med melk med ett tastetrykk. Glasset eller koppen må ikke forskyves under tilberedningen.

**Eksempel:** Slik tilberedes latte macchiato.

**Forutsetning:** Melken er koblet til kombiutløpet.

- ▶ Sett et glass under kombiutløpet.
- ▶ Trykk tasten «**Latte macchiato**», den forhåndsinnstilte melke- og melkeskummengden fylles i glasset.

**i** En kort pause følger, og i denne pausen skiller den varme melken seg fra melkeskummet. Slik oppstår de typiske lagene i en latte macchiato.

Kaffetilberedningen starter. Den forhåndsinnstilte vannmengden til espresso fylles i glasset. Tilberedningen stopper automatisk. Din X8 er driftsklar igjen.

For at melkesystemet i kombiutløpet skal fungere feilfritt, må det rengjøres **daglig** (se kapittel 5 «Pleie – Rengjøre melkesystemet»).

## Tilberede to kaffespesialiteter



Tilberedningen av **to** kaffespesialiteter / kaffespesialiteter med melk skjer med to trykk på den tilsvarende tilberedningstasten (innen ca. 2 sekunder).

**Eksempel:** Slik tilberedes to espresso.

**Forutsetning:** Startskjermbildet vises.

- ▶ Sett to kopper under kaffeutløpet.
- ▶ Trykk **to ganger** på tasten «**Espresso**» (innen **2 sekunder**) for å starte tilberedningen. «**2 espresso**», den forhåndsinnstilte vannmengden fylles i koppene.

Tilberedningen stopper automatisk. Din X8 er driftsklar igjen.



## Tilpasse vannmengden permanent til koppstørrelsen



Du kan enkelt og permanent tilpasse vannmengden for alle **enkelte produkter** etter koppstørrelsen. Du stiller inn mengden én gang som i eksemplet nedenfor. Da vil alle videre tilberedninger komme ut i denne mengden.

**Eksempel:** Slik stilles inn vannmengden for en kaffe **varig**.

- ▶ Sett en kopp under kombiutløpet.
- ▶ Trykk og **hold** tasten «Kaffe» til «Nok kaffe? Trykk på knappen.» vises.
- ▶ Slipp tasten «Kaffe».  
Tilberedningen starter og kaffe renner ut i koppen.
- ▶ Trykk en tilfeldig tast (bortsett fra «Avbryt») så snart det er nok kaffe i koppen.  
Tilberedningen stopper. Displayet viser kort «Lagret». Den innstilte vannmengden for en kaffe er lagret permanent. Din X8 er driftsklar igjen.

- i** Denne innstillingen kan endres når som helst ved at prosessen gjentas.
- i** Du kan også stille inn mengden for alle enkelte produkter permanent i programmeringsmodus (se kapittel 4 «Varige innstillinger i programmeringsmodus – Tilpasse produktinnstillinger»).

## Stille inn kvernen

### FORSIKTIG

Du kan tilpasse kvernen etter kaffens brennegrad.

Hvis malegraden stilles inn når kverna ikke er i bruk, kan det oppstå skader på dreieringen for innstilling av malegrad.

- ▶ Malegraden må bare justeres når kverna går.

Du ser at malegradinnstillingen er riktig hvis kaffen strømmer jevnt ut av kaffeutløpet. I tillegg oppstår en fin, tett crema.

Du kan stille inn malegraden med den medleverte nøkkelen.

**Eksempel:** Slik endres malegraden **under** tilberedning av en espresso.

- ▶ Sett en kopp under kombiutløpet.
- ▶ Åpne dekselet bak bønnebeholderen.
- ▶ Trykk tasten «Espresso» for å starte tilberedningen.

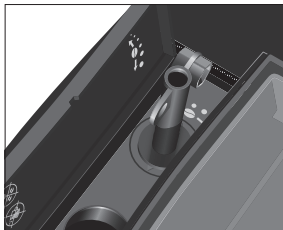
sv

no

da

fi

## 2 Tilberedning



- ▶ Sett dreieringen for innstilling av malegrad i ønsket posisjon **mens** kvernen går.  
Den forhåndsinnstilte vannmengden fylles i koppen. Tilberedningen stopper automatisk.
- ▶ Lukk dekselet.

## Varmtvann

Med X8 kan du tilberede forskjellige varianter av varmt vann:

- «Varmtvann»
- «Vann for grønn te»

### ⚠ FORSIKTIG

Fare for skålding på grunn av varm vannsprut.

- ▶ Direkte kontakt med huden må unngås.



**Eksempel:** Slik tilberedes vann til **grønn te**.

**Forutsetning:** Startskjermbildet vises.

- ▶ Sett en kopp under varmtvannsutløpet.

**i** «Vann for grønn te» befinner seg på side 2 på startskjermbildet.

- ▶ Trykk tasten «Vann for grønn te».  
«Vann for grønn te», den forhåndsinnstilte vannmengden fylles i koppen.  
Tilberedningen stopper automatisk. Din X8 er driftsklar igjen.

## 3 Daglig drift

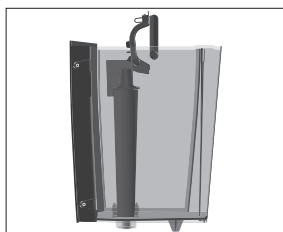
### Fylle vanntanken

Daglig pleie av maskinen og hygienisk omgang med melk, kaffe og vann er avgjørende for perfekt kaffe til enhver tid. Vannet må derfor skiftes **daglig**.

#### FORSIKTIG

Melk, kullsyreholdig mineralvann eller andre væsker kan skade vanntanken eller maskinen.

- ▶ Det skal kun fylles friskt, kaldt vann i vanntanken.



Du kan låse dekselet for vanntanken med den medleverte nøkkelen.

- ▶ Åpne dekselet til vanntanken.
- ▶ Ta ut vanntanken og skyll den med kaldt vann.
- ▶ Fyll vanntanken med friskt, kaldt vann og sett den inn igjen.
- ▶ Lukk dekselet til vanntanken.

### Slå på maskinen

- ▶ Trykk på/av-tasten  for å koble inn X8.

«Velkommen til JURA»

«Maskin varmes»

«Maskinen skyller.», systemet skylles. Skyllingen stopper automatisk. Startskjermbildet vises. Din X8 er nå driftsklar.

### Daglig pleie



For at du skal ha glede av din X8 lenge og for å sikre optimal kaffe-kvalitet, må maskinen pleies daglig.

- ▶ Trekk ut restvannsskålen.
- ▶ Tøm kaffegrutbeholderen og restvannsskålen. Skyll dem med varmt vann.
- ▶ **i** Tøm alltid kaffegrutbeholderen mens maskinen er **koblet inn**. Bare da blir kaffegrutmåleren tilbakestilt.
- ▶ Skyll innsatsen for restvannsskålen med varmt vann.
- ▶ Sett kaffegrutbeholderen og restvannsskålen inn igjen.

sv

no

da

fi

- ▶ Skyll vanntanken med rent vann.
- ▶ Rengjør melkesystemet i kombiutløpet (se kapittel 5 «Pleie – Rengjøre melkesystemet»).
- ▶ Ta av melkeslangen og skyll den grundig under rennende vann.
- ▶ Ta kombiutløpet fra hverandre og skyll det (se kapittel 5 «Pleie – Ta fra hverandre og skylle kombiutløpet»).
- ▶ Tørk av maskinens overflate med en ren, myk og fuktig klut (f.eks. mikrofiber).

Informasjon om pleie av din X8 finner du også i programmeringsmodus under «2/5» / «Informasjon» («Vedlikeholdsinformasjon»).

## Regelmessig pleie

Gjennomfør følgende stell **regelmessig** hhv. **etter behov**:

- Av hygieniske årsaker anbefaler vi at melkeslangen og det utskiftbare melkeutløpet skiftes ut regelmessig (ca. hver 3. måned). Reserve kan kjøpes i faghandelen. Din X8 er utstyrt med melkesystemet .
- Rengjør vanntanken innvendig, f.eks. med en børste. Flere opplysninger om vanntanken finner du i denne instruksjonsboken (se kapittel 5 «Pleie – Avkalke vanntanken»).
- Rester av melk og kaffe kan sette seg fast på over- og undersiden av kopplattformen. I dette tilfellet skal kopplattformen rengjøres.

## Slå av maskinen

Når X8 slås av, skylles systemet automatisk etter tilberedelse av en kaffespesialitet. Ble det tilberedt melk, blir du i tillegg oppfordret til å rengjøre melkesystemet.

- ▶ Trykk på/av-tasten .

- i** Ble det tilberedt melk, blir du oppfordret til å rengjøre melkesystemet («Rengjør melkesystemet» / «Vil du utføre melkerens nå?»). Etter 10 sekunder fortsetter utkoblingsprosessen automatisk.

Ble det tilberedt melk, men rengjøring av melkesystemet ble ikke startet, blir melkesystemet skylt først («Melkesystem blir skylt»).

«Maskinen skyller.», systemet skylles. Prosessen stopper automatisk. Din X8 er slått av.

## 4 Varige innstillinger i programmeringsmodus

Trykk tasten « P. » for å komme til programmeringsmodus. Med de variable tastene navigerer du gjennom programpunktene og lagrer de ønskede innstillingene. Du kan foreta følgende innstillinger:

Programpunkt	Underpunkt	Forklaring
«1/5»	«Rens», «Avkalk», «Rengjør melkesystemet», «Filter» (bare når filter er satt inn)	► <b>Start</b> det forlangte pleieprogrammet her eller informer deg om de nødvendige pleietiltakene.
«2/5»	«Skyll melkesystemet», «Skyll kaffesystemet», «Informasjon»	
«3/5»	«Programmering»	► Velg innstillinger for kaffespesialiteter og varmt vann.
	«Regulere koppstørrelse»	► Sperr funksjonen "Tilpasse vannmengde permanent til koppstørrelsen".
	«Engangsinnstilling»	► Definer om engangsinnstillingene skal tillates eller ikke under tilberedningen.
	«Stengt/ Åpen»	► Sperr enkelte produkter eller lås dem opp igjen.
«4/5»	«Velg Språk»	► Velg språk.
	«Enheter»	► Velg enheten for vannmengden.
	«Skyll melkesystemet»	► Endre innstillingen for skylking av melkesystemet.
	«Slås av etter»	► Still inn etter hvilken tid X8 skal kobles ut automatisk.
	«Hardhet på vannet»	► Justér vannhardheten på vannet som brukes.

sv

no

da

fi

#### 4 Varige innstillinger i programmeringsmodus

Programpunkt	Underpunkt	Forklaring
«5/5»	«Produktteller», «Dagteller», «Vedlikeholds oversikt», «Version»	► Hold oversikten over alle tilberedte produkter og hent opp antall gjennomførte pleieprogrammer.
	«Anslut tillbehör», «Koppla från tillbehör» (Vises bare når JURA Smart Connect er satt inn.)	► Forbind X8 per Bluetooth med et kompatibelt tilleggsapparat eller skill forbindelsen igjen.

#### Tilpasse produktinnstillinger

I programpunktet «3/5» / «**Programmering**» kan du foreta individuelle innstillinger for alle kaffespesialiteter og for varmt vann. Du kan foreta følgende permanente innstillinger:

Produkt	Kaffearoma	Mengde	Flere innstillinger
«Ristretto», «Espresso»	10 trinn	Vann: 15 ml – 80 ml	Temperatur (normal, høy), Posisjon
«Kaffee», «Spesial»	10 trinn	Vann: 25 ml – 240 ml	Temperatur (normal, høy), Posisjon
«Cappuccino», «1 Café au lait», «Flat White»	10 trinn	Vann: 25 ml – 240 ml Melkeskum: 0 sek. – 120 sek. Melk: 0 sek. – 120 sek.	Temperatur for melk og melkeskum, Temperatur (normal, høy), Posisjon
«Latte macchiato»	10 trinn	Vann: 25 ml – 240 ml Melkeskum: 0 sek. – 120 sek. Melk: 0 sek. – 120 sek. Pause: 0 sek. – 60 sek.	Temperatur for melk og melkeskum, Temperatur (normal, høy), Posisjon
«1 porsjon melk»	–	Melkeskum: 0 sek. – 120 sek. Melk: 0 sek. – 120 sek.	Temperatur for melk og melkeskum,
«Kanne med kaffe»	10 trinn	Vann: 25 ml – 240 ml Antall løftinger (1–5; innstilt antall blir vist på displayet under tilberedningen)	Temperatur (normal, høy), Posisjon
«Varmtvann», «Vann for grønn te»	–	Vann: 25 ml – 450 ml	Temperatur (lav, normal, høy), Posisjon

- i** Ved tilberedning av **dobbelt produkt** blir den innstilte mengden for enkelt produkt fordoblet. Temperaturen til enkelt produkt overtas.

Varige innstillinger i programmeringsmodus følger alltid samme mønster.

**Eksempel:** Slik endrer du **kaffearomaen** for en kaffe.

- ▶ Trykk tasten « P.☺ ».
- ▶ Trykk tasten « ► » flere ganger helt til «3/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Programming».  
«Programming»
- i** I neste trinn velges tasten for produktet det skal foretas innstilling for. Det tilberedes ikke produkt mens dette pågår.
- i** Vis flere produkter ved å trykke tasten « ► » (nede til høyre).
  - ▶ Trykk tasten «Kaffe».  
«Kaffe»
  - ▶ Trykk tasten «Kaffestyrke».  
«Kaffe» og kaffearomaen blir vist.
  - ▶ Trykk tasten « < » eller « > » for å endre innstillingen av kaffearoma.
  - ▶ Trykk tasten «Lagre».  
Displayet viser kort «Lagret».  
«Kaffe»
  - ▶ Trykk i **ca. 2 sekunder** på tasten «L» for å forlate programmeringsmodus.

## Plassere produkter på startskjermbildet

Du kan endre produktenes plassering på startskjermbildet.

**Eksempel:** Slik erstatter du «Flat White» på første side av startskjermbildet med «Ristretto».

- ▶ Trykk tasten « P.☺ ».
- ▶ Trykk tasten « ► » flere ganger helt til «3/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Programming».  
«Programming»
- i** I neste trinn velges tasten for produktet som du vil endre posisjonen til. Det tilberedes ikke produkt mens dette pågår.
- i** Vis flere produkter ved å trykke tasten « ► » (nede til høyre).

sv

no

da

fi

- ▶ Trykk tasten «Ristretto».  
«Ristretto»
- ▶ Trykk tasten «Posisjon».  
«Velg posisjon»
- ▶ Trykk tasten «Flat White».  
«Erstatt produkt?»
- ▶ Trykk tasten «Ja».  
Displayet viser kort «Lagret».  
«Ristretto»
- ▶ Trykk i ca. 2 sekunder på tasten «L» for å forlate programmeringsmodus.

## Tillate eller sperre engangsinnstilling

I programpunktet «3/5» / «Engangsinnstilling» kan du foreta følgende innstilling:

- «Aktiv»: Du kan foreta engangsinnstillinger under tilberedningen (f.eks. kaffearoma eller vannmengde).
- «Ikke aktiv»: Under tilberedningen kan det ikke foretas noen engangsinnstillinger. Det aktuelle produktet tilberedes slik det er innstilt i programmeringsmodusen («3/5» / «Programmering»).

**Eksempel:** Slik stiller du inn at engangsinnstillingene er sperret under tilberedningen.

- ▶ Trykk tasten «P.☺».
- ▶ Trykk tasten «▶» flere ganger helt til «3/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Engangsinnstilling».  
«Engangsinnstilling»
- ▶ Trykk tasten «Ikke aktiv».
- ▶ Trykk tasten «Lagret».  
Displayet viser kort «Lagret».  
«3/5»
- ▶ Trykk tasten «L» for å forlate programmeringsmodus.



## Tillate eller sperre tilpasning av koppers fyllemengde

I programpunktet «3/5» / «Regulere koppstørrelse» kan du foreta følgende innstilling:

- «Aktiv»: Funksjonen «Tilpasse vannmengde permanent til koppstørrelsen» er aktivert. Du kan tilpasse vannmengden til koppstørrelsen ved å trykke lenge på den tilsvarende tilberedningstasten.
- «Ikke aktiv»: Funksjonen «Tilpasse vannmengde permanent til koppstørrelsen» er deaktivert. Vannmengden kan **ikke** tilpasses til koppstørrelsen ved å trykke lenge på den tilsvarende tilberedningstasten.

**Eksempel:** Slik sperrer du funksjonen «Tilpasse vannmengde permanent til koppstørrelsen».

- ▶ Trykk tasten « P:☼ ».
- ▶ Trykk tasten « ► » flere ganger helt til «3/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Regulere koppstørrelse».  
«Regulere koppstørrelse»
- ▶ Trykk tasten «Ikke aktiv».
- ▶ Trykk tasten «Lagre».  
Displayet viser kort «Lagret».  
«3/5»
- ▶ Trykk tasten «L» for å forlate programmeringsmodus.

## Sperre og låse opp produkter

I programpunktet «3/5» / «Stengt/ Åpen» kan du for alle produkter ganske enkelt bestemme om den aktuelle tilberedningen skal være mulig eller ei.

**Eksempel:** Slik stiller du inn at tilberedning av «Kanne med kaffe» ikke er mulig.

- ▶ Trykk tasten « P:☼ ».
- ▶ Trykk tasten « ► » flere ganger helt til «3/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Stengt/ Åpen».  
«Stengt/ Åpen»

**i** Låsen ved produktnavnet indikerer om det aktuelle produktet er sperret eller låst opp. Hvis låsen er låst er en tilberedning av produktet ikke mulig.

- ▶ Trykk tasten « > » flere ganger helt til produktet «Kanne med kaffe» blir vist.

sv

no

da

fi

- ▶ Trykk tasten «Kanne med kaffe». Låsen er låst. «Kanne med kaffe» kan nå ikke lenger tilberedes.
- ▶ Trykk i ca. 2 sekunder på tasten «L» for å forlate programmeringsmodus.

### Automatisk utkobling

Med automatisk utkobling av X8 kan du spare strøm. Hvis funksjonen er aktivert, kobler din X8 seg automatisk ut etter siste aktivitet på maskinen etter innstilt tid.

Automatisk utkobling kan stilles inn på 15 minutter, 30 minutter eller 1–9 timer.

- ▶ Trykk tasten «P:».
- ▶ Trykk tasten «▶» flere ganger helt til «4/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Slås av etter».  
«Slås av etter»
- ▶ Trykk tasten «<» eller «>» for å endre utkoblingstiden.
- ▶ Trykk tasten «Lagre». Displayet viser kort «Lagret».  
«4/5»
- ▶ Trykk tasten «L» for å forlate programmeringsmodus.

### Stille inn vannhardhet

Jo hardere vannet er, desto oftere må X8 avkalkes. Derfor er det viktig å stille inn riktig vannhardhet.

Vannhardheten ble allerede stilt inn ved første oppstart. Denne innstillingen kan når som helst endres.

Den totale vannhardheten kan stilles inn trinnløst mellom 1 °dH og 30 °dH.

- ▶ Trykk tasten «P:».
- ▶ Trykk tasten «▶» flere ganger helt til «4/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Hardhet på vannet».  
«Hardhet på vannet»
- ▶ Trykk tasten «<» eller «>» for å endre innstillingen av vannhardheten.
- ▶ Trykk tasten «Lagre». Displayet viser kort «Lagret».  
«4/5»
- ▶ Trykk tasten «L» for å forlate programmeringsmodus.

## Skylling av melkesystemet

I programpunktet «4/5» / «Skyll melkesystemet» kan du foreta følgende innstillinger:

- «Manuell»: Skylling av melkesystemet blir forlangt 10 minutter etter tilberedningen av en kaffespesialitet med melk.
- «Automatisk»: Skylling av melkesystemet blir utløst automatisk 10 minutter etter tilberedningen av en kaffespesialitet med melk.

**Eksempel:** På denne måten stilles inn at skylling av melkesystemet utløses **automatisk** 10 minutter etter tilberedningen.

- ▶ Trykk tasten « P.☼ ».
- ▶ Trykk tasten « ► » flere ganger helt til «4/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Skyll melkesystemet».  
«Skyll melkesystemet»
- ▶ Trykk tasten «Automatisk».
- ▶ Trykk tasten «Lagre».  
Displayet viser kort «Lagret».  
«4/5»
- ▶ Trykk tasten « L » for å forlate programmeringsmodus.

## Enhet for vannmengde

**Eksempel:** Slik endrer du enheten for vannmengden fra «ml» til «oz».

- ▶ Trykk tasten « P.☼ ».
- ▶ Trykk tasten « ► » flere ganger helt til «4/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Enheter».  
«Enheter»
- ▶ Trykk tasten «oz».
- ▶ Trykk tasten «Lagre».  
Displayet viser kort «Lagret».  
«4/5»
- ▶ Trykk tasten « L » for å forlate programmeringsmodus.

## Språk

**Eksempel:** Slik endrer du språket fra «Norsk» til «English».

- ▶ Trykk tasten « P.☼ ».
- ▶ Trykk tasten « ► » flere ganger helt til «4/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Velg Språk».  
«Velg Språk»

**i** Vis flere språk ved å trykke tasten « ► » (nede til høyre).

sv

no

da

fi

- ▶ Trykk tasten for det ønskede språket, f. eks. «English». Displayet viser kort «Saved»  
«4/5»
- ▶ Trykk tasten «L» for å forlate programmeringsmodus.

## Hente opp målerstand og versjon

- I programpunktet «5/5» kan følgende opplysninger hentes opp.
- «Produktteller»: Antall tilberedte kaffespesialiteter og varmt vann
  - «Dagteller»: Antall tilberedte kaffespesialiteter og varmt vann. Telleren kan nullstilles.
  - «Vedlikeholds oversikt»: Antall gjennomførte pleieprogrammer (rengjøring, avkalking osv.)
  - «Version»: Programvareversjon

### Eksempel: Slik tilbakestiller du dagstelleren.

- ▶ Trykk tasten «P.⚙️».
- ▶ Trykk tasten «▶» flere ganger helt til «5/5» blir vist.
- ▶ Trykk tasten «Dagteller».
- ▶ Trykk tasten «L».  
«Slett dagtelleren?»
- ▶ Trykk tasten «ja».  
Displayet viser kort «Lagret»  
«5/5»
- ▶ Trykk tasten «L» for å forlate programmeringsmodus.

## 5 Pleie

X8 har følgende integrerte pleieprogrammer:

- Maskinen skylles («2/5» / «Skyll kaffesystemet»)
- Skulle melkesystem i kombiutløpet («2/5» / «Skyll melkesystemet»)
- Rengjøre melkesystem i kombiutløpet («1/5» / «Rengjør melkesystemet»)
- Filter skiftes («1/5» / «Filter») (bare når filter er satt inn)
- Maskinen rengjøres («1/5» / «Rens»)
- Maskinen avkalkes («1/5» / «Avkalk»)

- i** Gjennomfør det respektive pleieprogrammet så snart du blir oppfordret om det.
- i** Rengjør melkesystemet av hygieniske grunner **daglig** når du har tilberedt melk.
- i** Når du trykker tasten « P:☼ », kommer du til oversikten over pleieprogrammene. Så snart bjelken er fullstendig fylt med rødt, forlanger X8 det respektive pleieprogrammet.

### Maskinen skylles



Du kan når som helst starte en kaffeskylling manuelt.

- ▶ Sett et kar under kombiutløpet.
- ▶ Trykk tasten « P:☼ ».
- ▶ Trykk tasten « ► ».  
«2/5»
- ▶ Trykk tasten «Skyll kaffesystemet» for å starte skyllingen.  
«Maskinen skyller.», det kommer vann ut av kombiutløpet.  
Prosessten stopper automatisk.

sv

no

da

fi

## Skylle melkesystemet



Etter hver melketilberedning krever X8 en skylning av melkesystemet.

**Forutsetning:** Displayet viser «Skyll melkesystemet».

- ▶ Sett et kar under kombiutløpet.
- ▶ Trykk tasten «P:».  
«Melkesystem blir skylt», det kommer vann ut av kombiutløpet. Prosessen stopper automatisk.

## Rengjøre melkesystemet

For at melkesystemet i kombiutløpet skal fungere feilfritt, må det rengjøres **daglig** hvis du har tilberedt melk.

### FORSIKTIG

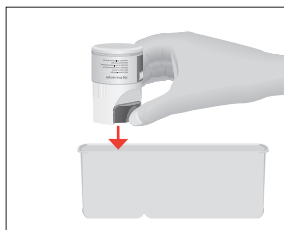
Det kan oppstå skader på maskinen og forekomme rester i vannet ved bruk av feil rengjøringsmiddel.

- ▶ Det må kun brukes originale JURA pleieprodukter.

- i** JURA rengjøringsmiddel for melkesystem kan kjøpes i faghandelen.
- i** Bruk beholderen som er inkludert i leveringsomfanget til å rengjøre melkesystemet.

**Forutsetning:** Startskjermbildet vises.

- ▶ Trykk tasten «P:».  
«1/5»
- ▶ Trykk tasten «Rengjør melkesystemet».  
«Rengjør melkesystemet»
- ▶ Trykk tasten «Start».
- ▶ Trykk tasten «Neste».  
«Rensevæske til melkerens»
- ▶ Fyll 1 doseringsenhet rengjøringsmiddel for melkesystem i beholderen for rengjøring av melkesystemet.
- ▶ Trykk tasten «Neste».  
«Koble til melkeslange»





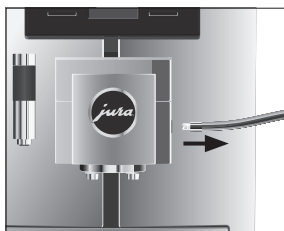
- ▶ Sett beholderen under kombiutløpet.
- ▶ Ta melkeslangen ut av melkebeholderen.
- ▶ Forbind melkeslangen med beholderen for rengjøring av melkesystemet.

**i** For å kunne forbinde melkeslangen riktig med beholderen, må melkeslangen være utstyrt med en koblingsdel.

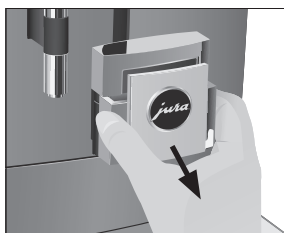
- ▶ Trykk tasten «Neste».
- ▶ «Melkesystemet blir rengjort», kombiutløpet og melkeslangen blir rengjort.
- ▶ Prosessen stopper automatisk. Din X8 er driftsklar igjen.

## Ta fra hverandre og skylle kombiutløpet

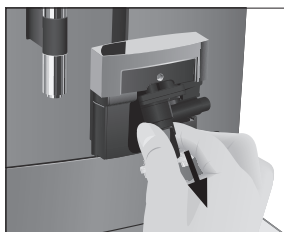
Kombiutløpet må tas fra hverandre og skylles **daglig** hvis du har tilberedt melk, både av hygieneårsaker og for at utløpet skal fungere feilfritt.



- ▶ Ta av melkeslangen og skyll den grundig under rennende vann.



- ▶ Ta dekelet til kombiutløpet ut forover.



- ▶ Ta melkesystemet ut av kombiutløpet.

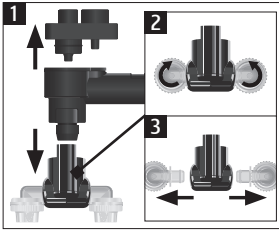
sv

no

da

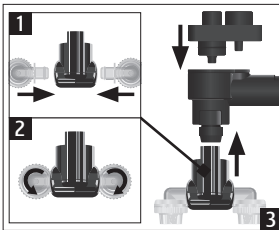
fi

## 5 Pleie

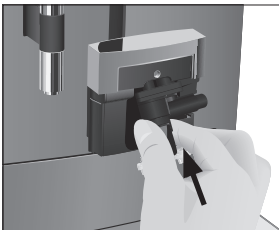


- ▶ Ta melkesystemet fra hverandre i sine enkeltdeler.
- ▶ Skyll alle delene under rennende vann. Ved sterkt inntørkede melkerester legger du først enkeltdelene i en løsning av

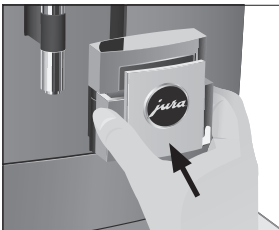
250 ml vann og 1 doseringshette rengjøringsmiddel for melkesystem fra JURA. Skyll deretter enkeltdelene grundig.



- ▶ Sett melkesystemet sammen igjen.

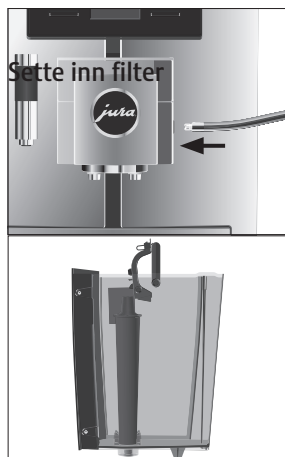


- ▶ Sett de sammensatte enkeltdelene inn i kombiutløpet igjen og trykk dem fast.



- ▶ Sett på dekselet for kombiutløpet.





- ▶ Koble melkeslangen til kombiutløpet.

X8 trenger ikke avkalkes hvis du bruker filterpatronen CLARIS Pro Smart. Hvis du ikke har satt inn filterpatronen under første oppstart, kan du gjøre det nå.

- ▶ Ta ut vanntanken og skyll den med kaldt vann.
- ▶ Klapp opp filterholderen.
- ▶ Sett filterpatronen inn i vanntanken med et lett trykk.
- ▶ Lukk filterholderen. Du hører at den går i lås.
- ▶ Fyll vanntanken med friskt, kaldt vann og sett den inn igjen.

**i** Maskinen kjenner automatisk at du nettopp har satt inn filterpatronen.

Displayet viser kort «Lagret».

«Filteret blir skylt», vann strømmer direkte til restvannskålen. Filterskyllingen stopper automatisk.

«Tøm spillbrett.»

- ▶ Tøm restvannskålen og kaffegrutbeholderen og sett dem inn igjen.
- Din X8 er driftsklar igjen.

**i** Når filteret er aktivt, vises dette nede på displayet med et blått filtersymbol.

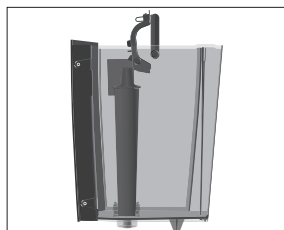
## Skifte filter

**i** Så snart filterpatronen er oppbrukt (avhengig av den innstilte vannhardheten), krever X8 et filterskift.

**i** Filterpatronene CLARIS Pro Smart kan kjøpes i faghandelen.

**Forutsetning:** Filtersymbolet nede på displayet lyser rødt.

- ▶ Ta ut og tøm vanntanken.
  - ▶ Klapp opp filterholderen og ta ut den **gamle** filterpatronen CLARIS Pro Smart.
  - ▶ Sett en **ny** filterpatron CLARIS Pro Smart inn i vanntanken med et lett trykk.
  - ▶ Lukk filterholderen. Du hører at den går i lås.
  - ▶ Fyll vanntanken med friskt, kaldt vann og sett den inn igjen. Displayet viser kort «Lagret». Apparatet har kjent automatisk at du nettopp har skiftet filterpatronen.
- «Filteret blir skylt», vann strømmer direkte til restvannskålen.



sv

no

da

fi

Filterskyllingen stopper automatisk.

«Tøm spillbrett.»

- ▶ Tøm restvannsskålen og kaffegrutbeholderen og sett dem inn igjen.
- Din X8 er driftsklar igjen.

- i** Når filteret er aktivt, vises dette nede på displayet med et blått filtersymbol.

## Maskinen rengjøres

Etter 180 tilberedninger eller 80 innkoblingsskyllinger krever X8 en rengjøring.

### FORSIKTIG

Det kan oppstå skader på maskinen og forekomme rester i vannet ved bruk av feil rengjøringsmiddel.

- ▶ Det må kun brukes originale JURA pleieprodukter.

- i** Rengjøringsprogrammet varer ca. 20 minutter.
- i** Rengjøringsprogrammet må ikke avbrytes. Dette vil påvirke kvaliteten på rengjøringen.
- i** JURA rengjøringstabletter kan kjøpes i faghandelen.

**Forutsetning:** Displayet viser «Rengjør med tablett».

- ▶ Trykk tasten « P:☼ ».
- «Rens»
- ▶ Trykk tasten «Start».
  - ▶ Trykk tasten «Neste».
- «Tøm kaffegrut beholderen»
- ▶ Tøm restvannsskålen og kaffegrutbeholderen og sett dem inn igjen.
- «Rens»
- ▶ Sett et kar under kombiutløpet.
  - ▶ Trykk tasten «Neste».
- «Maskinen blir rengjort.», det kommer vann ut av kombiutløpet.





- Prosesen avbrytes, «**Legg i rensetablett**».
- ▶ Åpne dekselet bak bønnebeholderen.
  - ▶ Legg en JURA rengjøringsstablett i påfyllingstrakten.
  - ▶ Lukk dekselet.
  - ▶ Trykk tasten «**Neste**».
- «**Maskinen blir rengjort**», det kommer vann ut av kombiutløpet flere ganger.
- Prosesen stopper automatisk.
- «**Tøm kaffegrut beholderen**»
- ▶ Tøm restvannsskålen og kaffegrutbeholderen og sett dem inn igjen.
- Rengjøringen er avsluttet.

## Maskinen avkalkes

X8 forkalkes under bruk og krever avkalking automatisk. Forkalking er avhengig av vannets hardhetsgrad.

- i** Hvis det brukes en filterpatron CLARIS Pro Smart, får du ikke beskjed om avkalking.

**⚠ FORSIKTIG** Avkalkingsmiddel kan irritere huden og øynene ved direkte kontakt.

- ▶ Unngå hud- og øyekontakt.
- ▶ Avkalkingsmiddelet må skylles av med rent vann. Lege må oppsøkes hvis du har fått avkalkingsmiddel i øynene.

**FORSIKTIG** Det kan oppstå skader på maskinen og forekomme rester i vannet ved bruk av feil avkalkingsmiddel.

- ▶ Det må kun brukes originale JURA pleieprodukter.

**FORSIKTIG** Hvis avkalkingsprosessen avbrytes, kan det oppstå skader på maskinen.

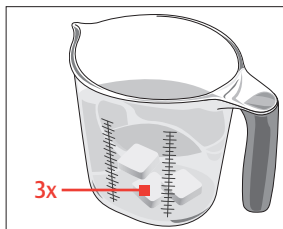
- ▶ Fullfør avkalkingen.

**FORSIKTIG** Det kan oppstå skader på følsomme flater (f.eks. marmor) ved kontakt med avkalkingsmiddelet.

- ▶ Sprut må fjernes omgående.

- i** Avkalkingsprogrammet varer ca. 45 minutter.
- i** JURA avkalkingstabletter kan kjøpes i faghandelen.

**Forutsetning:** Displayet viser «**Avkalk maskinen**».



- ▶ Trykk tasten « P.☼ ».  
«Avkalk»
- ▶ Trykk tasten «Start».
- ▶ Trykk tasten «Neste».  
«Tøm spillbrett.»
- ▶ Tøm restvannsskålen og kaffegrutbeholderen og sett dem inn igjen.  
«Avkalkningsmiddel i vanntank»
- ▶ Ta ut og tøm vanntanken.
- ▶ Løs 3 JURA-avkalkingstabletter fullstendig opp i et kar med 600 ml vann. Dette kan ta noen minutter.
- ▶ Fyll oppløsningen i den **tomme** vanntanken og sett den inn.
  
- ▶ Sett et kar hver under kombiutløpet og under varmtvannsutløpet.
- ▶ Trykk tasten «Neste».  
«Maskinen blir avkalket.», det kommer flere ganger vann ut av kombiutløpet og varmtvannsutløpet.  
Prosessten avbrytes, «Tøm spillbrett.»
- ▶ Tøm restvannsskålen og kaffegrutbeholderen og sett dem inn igjen.  
«Fyll vanntank.»
- ▶ Ta ut vanntanken og skyll den grundig.
- ▶ Fyll vanntanken med friskt, kaldt vann og sett den inn igjen.
- ▶ Sett et kar hver under kombiutløpet og under varmtvannsutløpet.
- ▶ Trykk tasten «Neste».  
«Maskinen blir avkalket.», avkalkingen fortsetter.  
Prosessten avbrytes, «Tøm spillbrett.»
- ▶ Tøm restvannsskålen og kaffegrutbeholderen og sett dem inn igjen.  
Avkalkingen er avsluttet.


## Rengjøre bønnebeholderen

- i** Ved uforutsett brudd på avkalkingsprosessen må vanntanken skylles grundig.

Kaffebønner kan ha et tynt fettlag som fester seg til veggene i bønnebeholderen og på aromadekselet. Disse restene kan påvirke kafferultatet negativt. Rengjør derfor bønnebeholderen og aromadekselet med jevne mellomrom.

Dekselet til bønnebeholderen kan låses (nøkkelen er en del av leveringsomfanget).

**Forutsetning:** Displayet viser «Fyll bønnebeholder».

- ▶ Slå av maskinen med på/av-tasten .
- ▶ Ta av aromadekselet.
- ▶ Rengjør bønnebeholderen med en tørr, myk klut.
- ▶ Fyll kaffebønner i bønnebeholderen og lukk aromadekselet.

## Avkalke vanntanken

Vanntanken kan forkalkes. For å garantere feilfri funksjon, må vanntanken avkalkes med jevne mellomrom.

- ▶ Ta ut vanntanken.
- ▶ Hvis du bruker en CLARIS Pro Smart filterpatron, ta den ut.
- ▶ 3 JURA avkalkingstabletter løses helt opp i en fullstendig fylt vanntank.
- ▶ La vanntanken med avkalkingsløsningen stå i flere timer (f.eks. over natten).
- ▶ Ta ut vanntanken og skyll den grundig.
- ▶ Hvis du bruker en CLARIS Pro Smart filterpatron, sett den inn igjen.
- ▶ Fyll vanntanken med friskt, kaldt vann og sett den inn igjen.

sv

no


da

fi

## 6 Meldinger i displayet

Melding	Årsak/følge	Tiltak
«Fyll vanntank.»	Vanntanken er tom. Tilberedning er ikke mulig.	► Fyll vanntanken (se kapittel 3 «Daglig drift – Fulle vanntanken»).
«Tøm kaffegrut beholderen» / «Tøm spillbrett.»	Kaffegrutbeholderen er full. / Restvannskålen er full. Tilberedning er ikke mulig.	► Tøm kaffegrutbeholderen og restvannsskålen (se kapittel 3 «Daglig drift – Daglig pleie»).
«Spillbrettet er satt i feil.»	Restvannskålen er ikke satt inn eller den er satt inn feil. Tilberedning er ikke mulig.	► Sett inn restvannsskålen.
«Fyll bønnebeholder»	Bønnebeholderen er tom. Du kan ikke tilberede noen kaffespesialiteter; tilberedning av varmt vann eller melk er mulig.	► Fyll bønnebeholderen (se kapittel 1 «Klargjøring og oppstart – Fulle bønnebeholderen»)
«Skyll melkesystemet»	X8 krever skylling av melkesystemet.	► Gjennomfør skylling av melkesystemet (se kapittel 5 «Pleie – Skulle melkesystemet»).
Filtersymbolet nede på displayet lyser rødt.	Filterpatronenes virkning er slutt.	► Skift ut CLARIS Pro Smart filterpatron (se kapittel 5 «Pleie – Skifte filter»).
«Rengör apparaten»	X8 krever rengjøring.	► Gjennomfør rengjøringen (se kapittel 5 «Pleie – Maskinen rengjøres»).
«Avkalka apparaten»	X8 krever avkalking.	► Gjennomfør en avkalking (se kapittel 5 «Pleie – Maskinen avkalles»).
«Maskin for varm»	Systemet er for varmt til å starte et pleieprogram.	► Vent i noen minutter til systemet er avkjølt, eller tilbered en kaffespesialitet eller varmt vann.

## 7 Rette feil

Problem	Årsak/følge	Tiltak
Det oppstår for lite skum ved oppskumming av melk, eller melken spruter ut av kombiutløpet.	Kombiutløpet er tilsmusset.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Rengjør melkesystemet i kombiutløpet (se kapittel 5 «Pleie – Rengjøre melkesystemet»).</li> <li>▶ Ta kombiutløpet fra hverandre og skyll det (se kapittel 5 «Pleie – Ta fra hverandre og skylle kombiutløpet»).</li> </ul>
	Temperaturen for melk og melkeskum er innstilt for høy.	▶ Innstill temperaturen for melk og melkeskum for det respektive produktet lavere (se kapittel 4 «Varige innstillinger i programmeringsmodus – Tilpasse produktinnstillinger»).
Ved tilberedning av kaffe kommer kaffen bare ut i dråper.	Kaffen er for finmalt og tetter systemet.	▶ Innstill kvernen grovere (se kapittel 2 «Tilberedning – Stille inn kvernen»).
«Fyll vanntank.» blir ikke vist til tross for tom vanntank.	Vanntanken er sterkt forkalket.	▶ Avkalk vanntanken (se kapittel 5 «Pleie – Avkalke vanntanken»).
Det ligger tørt kaffepulver bak kaffegrutbeholderen.	Kaffebønnene som brukes, gir et over gjennomsnittlig stort volum av malt kaffe.	▶ Reduser kaffearomaen eller still inn malegraden finere.
Kvernen lager svært mye støy.	Det er fremmedlegemer i kvernen.	▶ Kundeservice må kontaktes i det landet du befinner deg i (se kapittel 11 «JURA-kontakter / rettslige henvisninger»).
«ERROR 2» eller «ERROR 5» vises.	Hvis maskinen har vært utsatt for kulde i lengre tid, kan oppvarmingen være sperret av sikkerhetsårsaker.	▶ Varm opp apparatet ved romtemperatur.
Andre «ERROR»-meldinger blir vist.	–	▶ Slå av X8 med på/av-tasten  . Ta kontakt med kundeservice i det landet du befinner deg i (se kapittel 11 «JURA-kontakter / rettslige henvisninger»).

**i** Dersom feilene ikke kunne utbedres, må kundeservice kontaktes i det landet du befinner deg i (se kapittel 11 «JURA-kontakter / rettslige henvisninger»).

## 8 Transport og miljøvennlig kassering

### Transport / tømme systemet



Oppbevar emballasjen til X8. Den brukes som beskyttelse under transport.

For å beskytte X8 mot frost under transport, må systemet tømmes.

- ▶ Sett et kar hver under kombiutløpet og under varmtvanns-utløpet.
- ▶ Trykk tasten « P:☺ ».
- ▶ Trykk tasten « ▶ ».  
«2/5»
- ▶ Trykk tasten «Skyll melkesystemet».  
«Melkesystem blir skylt», det kommer vann ut av kombiutløpet. Prosessen stopper automatisk.
- ▶ Trykk tasten «Varmtvann».  
«Varmtvann», det kommer vann ut av varmtvannsutløpet.
- ▶ Ta ut og tøm vanntanken.  
Det kommer vann ut av varmtvannsutløpet helt til systemet er tomt.  
«Fyll vanntank.»
- ▶ Trykk på/av-tasten ☺.  
Din X8 er slått av.

### Kassering

Gamle maskiner må kasseres på en miljøvennlig måte.



Gamle maskiner inneholder verdifulle materialer som kan resirkuleres og utnyttes. Derfor må gamle maskiner kasseres via egnede oppsamlingssystemer.



## 9 Tekniske data

Spenning	220–240 V ~, 50 Hz
Effekt	1450 W
Omgivelsesbetingelser	Luftfuktighet maks. 80 % Omgivelsestemperatur 10–35 °C
Lydtryknivå	≤ 70 dB
Samsvarsmerke	<b>CE</b>
Pumpetrykk	statisk maks. 15 bar
Volum vanntank (uten filter)	5 l
Volum bønnebeholder	500 g
Volum kaffegrutbeholder	maks. 40 porsjoner
Kabellengde	ca. 1,2 m
Vekt	ca. 14 kg
Mål (B × H × D)	37,3 × 47 × 46,1 cm

### Trådløs forbindelse:

Filterpatron CLARIS Pro Smart (RFID-teknologi)	Frekvensbånd 13,56 MHz Maks. sendeeffekt < 1 mW
JURA Smart Connect (Bluetooth-forbindelse)	Frekvensbånd 2,4 GHz Maks. sendeeffekt < 1 mW

Henvisning for kontrollør (gjentakelseskontroll iht. DIN VDE 0701-0702): Det sentrale jordingspunktet befinner seg på baksiden av apparatet i umiddelbar nærhet av nettkabeltilkoblingen.

sv

no

da

fi

## 10 Indeks

### A

- Adresser 92
- Antall
  - Pleieprogrammer 74
  - Tilberedninger 74
- Apparat
  - Oppstilling 56
  - Regelmessig pleie 66
  - Skylling 75
- Aromadeksel
  - Bønnebeholder med aromadeksel 50
- Automatisk utkobling 72
- Avkalke
  - Maskin 81
  - Vanntank 83

### B

- Bluetooth 60, 87
- Bønnebeholder
  - Bønnebeholder med aromadeksel 50
  - Fylle 56
  - Rengjøre 83

### C

- Cappuccino 62
- Cappuccino-rengjøring
  - Rengjøre melkesystemet 76
- Cappuccino-skylling
  - Skylle melkesystemet 76

### D

- Daglig pleie 65
- Dagsteller 74
- Deksel 50
  - Vanntank 50
- Display 51
- Display, meldinger 84
- Dobbelt produkt 62
- Dreiering for innstilling av malegrad 50

### E

- Enhet for vannmengde 73
- Espresso 61
  - To espressoer 62
- EU-samsvarserklæring 92

### F

- Feil
  - Rette feil 85
- Filter
  - Sette inn 79
  - Skifte 79
- Filterpatron CLARIS Pro Smart
  - Sette inn 79
- Flat white 62
- Første oppstart 57
  - Med aktivering av filterpatronen 58
  - Uten aktivering av filterpatronen 59
- Fylle
  - Bønnebeholder 56
  - Vanntank 65

### G

- Grønn te 64

### H

- Hjemmeside 56
- Hotline 92

### I

- Innsats for restvannsskål 50
- Innstillinger
  - Varige innstillinger i programmeringsmodus 67
- Internett 56

### J

- Jordingspunkt 87
- JURA
  - Internett 56
  - Kontakter 92

### K

- Kaffe 61
  - To kaffe 62
- Kaffegrutbeholder 50
- Kaffe med melk 62
- Kassering 86
- Kombiutløp
  - Høydejusterbart kombiutløp 50
  - Ta fra hverandre og skylle 77
- Kontakter 92

Kopplattform 50  
Kundeservice 92

**L**

Låse opp  
  Produkter 71  
Latte macchiato 62  
Liten kaffe 61

**M**

Malegrad  
  Dreiering for innstilling av malegrad 50  
  Stille inn kvernen 63  
Maskin  
  Avkalke 81  
  Daglig pleie 65  
  Rengjøre 80  
  Slå av 66  
  Slå på 65  
Meldinger i displayet 84  
Melk  
  Tilkobling av melk 59  
Melkesystem  
  Rengjøre 76  
  Skylle 76

**N**

Nettkabel 50  
Nettsted 56

**O**

Oppstart, første 57  
  Med aktivering av filterpatronen 58  
  Uten aktivering av filterpatronen 59  
Oppstilling  
  Oppstilling av maskinen 56

**P**

Påfyllingstrakt  
  Påfyllingstrakt for rengjøringstablett 50  
Plassere produkter 69  
Pleie 75  
  Daglig pleie 65  
  Regelmessig pleie 66  
Pleieteller 74

Problemer

  Rette feil 85

Produkter

  Låse opp 71

  Spærre 71

Produkters plassering  
  endre 69

Produktinnstillinger

  Tilpasse 68

Programmeringsmodus 67

  Automatisk utkobling 72

  Engangsinnstillinger 70

  Enhet for vannmengde 73

  Målerstand og versjon 74

  Plassere produkter på  
  startskjerm bildet 69

  Skyling av melkesystemet 73

  Språk 73

  Stille inn vannhardhet 72

  Tillate eller spærre tilpasning av koppens  
  fyllemengde 71

**R**

Regelmessig pleie 66

Rengjøre

  Bønnebeholder 83

  Maskin 80

Restvannsskål

  Innsats 50

Rette feil 85

Riktig bruk 52

Ristretto 61

**S**

Samsvarserklæring 92

Sentralt jordingspunkt 87

Servicegrensesnitt 51

Sikkerhet 52

Sikkerhetsinformasjon 52

Skylling

  Apparat 75

  Skylling av melkesystemet 73

  Slå av 66

  Slå på 65

Smart Connect 51

## 10 Indeks

### Sperre

Produkter 71

Spesialkaffe 61

Språk 73

Strømtilkobling

Tekniske data 87

Symbolbeskrivelse 49

## T

Tast

På/av-tast 50

Tekniske data 87

Telefon 92

Tilberedning 61, 62

Cappuccino 62

Espresso 61

Flat white 62

Grønn te 64

Kaffe 61

Kaffe med melk 62

Latte macchiato 62

Liten kaffe 61

Ristretto 61

Spesialkaffe 61

To espressoer 62

To kaffe 62

To kaffespesialiteter 62

Varmtvann 64

Tilberedningsteller 74

Tilkobling av tilleggsapparat 60

Tilpasse produktinnstillinger 68

Tilpasse vannmengden permanent til  
koppstørrelsen 63

Tømme systemet 86

To produkter 62

Trådløs forbindelse 55, 58, 79, 87

Transport 86

## U

Utkobling

Automatisk utkobling 72

Utløp

Høydejusterbart kombiutløp 50

Varmtvannsutløp 50

## V

Vannhardhet

Fastsette vannhardhet 56

Stille inn vannhardhet 72

Vanntank 50

Avkalke 83

Fylle 65

Varige innstillinger i

programmeringsmodus 67

Varmtvann 64

Varmtvannsutløp 50

Vedlikehold

Daglig pleie 65

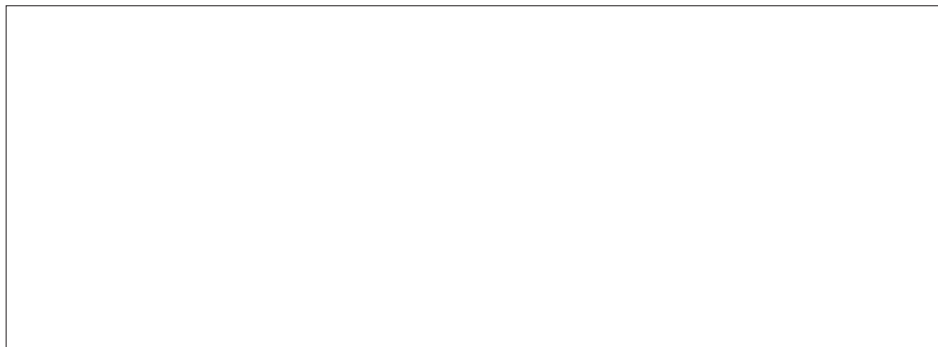
Regelmessig pleie 66

Versjon 74



## 11 JURA-kontakter / rettslige henvisninger

### JURAs servicepartner



JURA Elektroapparate AG  
Kaffeeweltstrasse 10  
CH-4626 Niederbuchsiten, Sveits  
Tlf. +41 (0)62 38 98 233  
jura.com

- Direktiver** Apparatet oppfyller følgende direktiver:
- 2006/42/EF – Maskindirektivet
  - 2014/30/EU – Elektromagnetisk kompatibilitet
  - 2009/125/EU – Energidirektiv
  - 2011/65/EU – RoHS-direktiv
  - 2014/53/EU – Radioutstyrsdirektivet

På [jura.com/conformity](http://jura.com/conformity) finner du en detaljert EU-samsvarserklæring for din X8.

- Tekniske endringer** Vi forbeholder oss retten til tekniske endringer. Illustrasjonene som er brukt i denne instruksjonsboken er stilisert, og viser ikke apparatets originalfarger. Detaljene i din X8 kan avvike.

- Tilbakemelding** Din mening er viktig for oss! Bruk kontaktmuligheten på [jura.com](http://jura.com).

- Opphavsrett** Instruksjonsboken inneholder informasjon som er beskyttet av loven om opphavsrett. Kopiering eller oversetting til et annet språk er ikke tillatt uten skriftlig godkjenning fra JURA Elektroapparate AG.